

# UN VIAGGIO IN PARADISO SENZA OSTACOLI!

## ORARI DI APERTURA

Nessun giorno di riposo!

1° aprile – 15 ottobre: ore 9.00 – 19.00

16 ottobre – 31 ottobre: ore 9.00 – 18.00

1° novembre – 9 novembre: ore 9.00 – 17.00

I venerdì di giugno, luglio ed agosto: ore 9.00 – 23.00

## PREZZI

Ingresso ridotto: 14,00 € (include l'ingresso al Touriseum)

Gli accompagnatori hanno diritto all'ingresso gratuito (dietro esibizione del relativo contrassegno).

Visita guidata ai Giardini: 7,00 € (ingresso gratuito per un accompagnatore per persona)

## IL NOSTRO SERVIZIO PER LE PERSONE DISABILI

- 7 parcheggi gratuiti riservati (P1)
- Ingresso gratuito per gli accompagnatori (dietro esibizione del relativo contrassegno)
- È consentita la presenza di cani guida per persone non vedenti e cani da allerta medica
- Circuiti privi di barriere architettoniche (Giardini, castello e gastronomia)
- Servizi igienici privi di barriere architettoniche in tutta la struttura
- Diversi ascensori privi di barriere architettoniche nel castello e nel ristorante
- Marcatura dei percorsi caratterizzati da barriere

Concedetevi un soggiorno rilassante di 4 o 6 ore nei Giardini: la struttura si estende su oltre 12 ettari, presenta un dislivello di 100 metri e ha molto da offrire. Se avete programmato una visita breve, l'area centrale dei Giardini si trova nelle immediate vicinanze

## VISITA GUIDATA PER GRUPPI CON PERSONE DISABILI

Una guida dei Giardini condurrà gruppi di massimo 6 persone + un accompagnatore per visitatore (visita guidata gratuita); l'assistenza individuale è pensata per soddisfare i vostri desideri e le vostre esigenze. È richiesta la prenotazione anticipata al numero +39 0473 255 600

## NOLEGGIO GRATUITO DI SEDIE A ROTELLE

All'ingresso è possibile noleggiare gratuitamente sedie a rotelle manuali o elettriche; si consiglia la prenotazione anticipata al numero +39 0473 255 620 o all'indirizzo di posta elettronica [info@trauttmansdorff.it](mailto:info@trauttmansdorff.it).

## GASTRONOMIA

Lo staff del Ristorante Schlossgarten e del Cafè delle Palme, nel cuore dei Giardini, si prende cura del vostro benessere fisico. Su richiesta si preparano anche piatti senza glutine e per soggetti affetti da intolleranze alimentari. Si consiglia la prenotazione anticipata ai gruppi composti da più persone che utilizzano una sedia a rotelle.

## BARRIER-FREE ARRIVAL

Arrivo in auto:

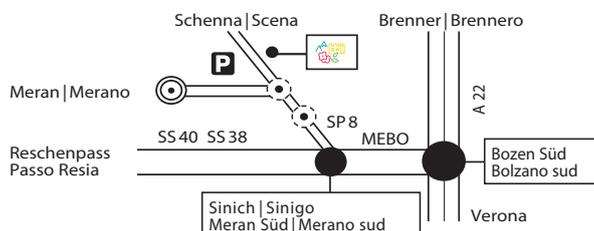
- Autostrada del Brennero (A22), uscita Bolzano Sud, superstrada MeBo (SS 38), uscita Sinigo/Merano Sud, rotonda e diramazione per Scena | navigatore: I Giardini di Castel Trauttmansdorff
- 7 posti riservati nel parcheggio 1 (P1) per persone disabili, di cui 2 nelle immediate vicinanze dell'ingresso

Se tutti i posti del P1 sono occupati, a eccezione di quelli riservati ai visitatori disabili, la sbarra non si apre. Se desiderate utilizzare uno dei parcheggi riservati, vi preghiamo di suonare alla sbarra: il personale addetto alla cassa vi presterà assistenza.

Arrivo con i mezzi pubblici (linee 1B e 4):

- le linee 1B e 4 dispongono di rampe estraibili per agevolare la salita e la discesa
- le fermate sono dotate di accesso privo di barriere architettoniche
- la fermata della linea 4 è dotata di informazioni tattili

-  Bozen | Bolzano ► Meran | Merano
-  Meran | Merano 1B • 4
-  Meran | Merano ► Sissi-Weg | Sentiero di Sissi | Sissi's Path
-  330 5,00 € pro Tag | al giorno | per day
-  9 kostenlos | gratis | free
-  46° 39' 39" N 11° 11' 04" E





## ORIENTARSI NELLA STRUTTURA

L'accessibilità è una caratteristica dei Giardini di Castel Trauttmansdorff.

Tutti i percorsi contrassegnati da una scala o da un cartello di divieto recante una sedia a rotelle nel sistema di segnaletica.

Panoramaweg zum Matteo Thun'schen Gucker  
Sentiero panoramico verso il Binocolo di Matteo Thun  
Panoramic Trail to the Matteo Thun's Viewing Platform



Sono privi di barriere i percorsi che non recano segnali di avvertimento.

Rundweg Wasser- und Terrassengärten  
Percorso Giardini acquatici e terrazziati  
Water and Terraced Gardens Circuit

Tutte le scale e le salite sono espressamente indicate nella mappa di orientamento, nonché nell'area dei Giardini; sono inoltre indicati i percorsi non accessibili a passeggini o sedie a rotelle.



## LINK UTILI

[www.trauttmansdorff.it](http://www.trauttmansdorff.it)  
(sito internet dei Giardini di Castel Trauttmansdorff)

[www.altoadigepertutti.it](http://www.altoadigepertutti.it)  
(Official website for barrier-free tourism in South Tyrol)

## INDICAZIONI E CONSIGLI

- Concedetevi il tempo necessario per la vostra visita.
- Si consiglia la presenza di un accompagnatore per i visitatori su sedie a rotelle manuali.
- Il pendio e la salita dei Giardini sono impegnativi da affrontare anche con accompagnatore.
- Gli ascensori nel castello e nel ristorante permettono di evitare una parte della salita.
- L'area centrale dei Giardini, il Touriseum, il Ristorante Schlossgarten e il Café delle Palme sono raggiungibili in pochi minuti dall'ingresso.



- Tutti i circuiti e i sentieri panoramici, a eccezione di quello che conduce al Binocolo di Matteo Thun, sono privi di barriere architettoniche.
- Si consigliano in particolare i percorsi circolari, caratterizzati da scarsi dislivelli.
- Il Touriseum è privo di barriere architettoniche, a eccezione delle sale storiche al 2° piano.
- La sfarzosa Sala Deuster è accessibile tramite due montascale adatti a specifici modelli di sedie a rotelle.

## SUGGERIMENTO!

### 6 SETTEMBRE 2025 - GIORNATA DELLE PORTE APERTE PER PERSONE DISABILI

Ogni anno, i Giardini di Castel Trauttmansdorff dedicano una giornata alle persone disabili, che possono accedere gratuitamente alla struttura priva di barriere architettoniche e godere lo splendore dei fiori primaverili per l'intera giornata, esibendo un documento valido o un'attestazione ufficiale, assieme a un accompagnatore. Hanno inoltre la possibilità di vivere una piacevole escursione al Touriseum.

L'evento è realizzato in collaborazione con la Federazione per il Sociale e la Sanità dell'Alto Adige.



I Giardini di Castel  
Trauttmansdorff  
Tel. +39 0473 255 600  
Fax +39 0473 255 601  
info@trauttmansdorff.it  
www.trauttmansdorff.it

• Touriseum  
• Tel. +39 0473 255 655  
• Fax +39 0473 255 656

• Ristorante Schlossgarten  
• Tel. +39 0473 232 350  
• Fax +39 0473 232 350